

#### ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / TECHNICAL SPECIFICATIONS / SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

**Composición / Composition:** 92% PES./8%NYL. (H2Oh!)

**Ancho/ Width / Largeur:** 140 cms.

**Peso / Weight / Poids:** 460 gr./m<sup>2</sup> - 644 gr./ml

<b>Resistencia de las costuras / Seam strength / Résistance des coutures</b>	355 N	ISO 13935-2:2014
<b>Urdimbre/ Warp / Châine:</b>	472 N	ISO 13935-2:2014
<b>Trama / Weft / Trame:</b>		
<b>Deslizamiento de las costuras / Seam Slippage / Résistance des coutures</b>	1.70 mm	ISO 13936-2:2004
<b>Urdimbre/ Warp / Châine:</b>	2.10 mm	ISO 13936-2:2004
<b>Trama / Weft / Trame:</b>		
<b>Resistencia de rotura al rasgado / Tear strength / Résistance à la déchirure</b>	125 N	ISO 13937-3:2000
<b>Urdimbre/ Warp / Châine:</b>	79 N	ISO 13937-3:2000
<b>Trama / Weft / Trame:</b>		
<b>Resistencia a la abrasión / Abrasion resistance / Résistance à l'abrasion:</b>	>40.000	ISO 12947-2:2016
<b>Ciclos/ Cycles / Cycles:</b>		
<b>Solidez de los colores a la luz</b>	4	ISO 105-B02 :2014
<b>Colour fastness to light / Résistance à la lumière</b>		
<b>Solidez a la limpieza en seco</b>	4	ISO 105 -D01:2010
<b>Rubbing solvents / Résistance au nettoyage à sec</b>		
<b>Solidez de los colores al lavado</b>	4	ISO 105-X12:2016
<b>Rubbing fastness in humid state / Résistance au nettoyage</b>		
<b>Resistencia al pilling</b>	4	ISO12945-1:2000
<b>Pilling resistance / Résistance au pilling</b>		

#### INSTRUCCIONES DE LAVADO / WASHING INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS DE LAVAGE



**Lavado a máquina, máximo a 30° C con detergentes neutros.**  
Washing machine, maximum 30° C with neutral detergents.  
Lavage à un maximum de 30° C avec un détergent neutre.



**Planchar por la cara posterior, máx., 110°.**  
Iron only the rear side, at a maximum of 110°.  
Repasser par la face de derrière e, 110° au maximum.



**Puede lavarse en seco.**  
I can be dry cleaned.  
Il peut être nettoyé à sec.



**Evitar secar al sol.**  
Avoid drying in the sun.  
Éviter sécher au soleil.



**No usar lejía.**  
Do not use bleach.  
Ne pas utiliser eau de Javel.



**No escurrir, retorcer o centrifugar.**  
Do not wring, no centrifugate.  
Ne pas essorer, tordre ou essorage.



**No secar en secadora.**  
Do not tumble dry.  
Ne pas sécher en machine.

**ESP:** Instrucciones de lavado: En caso de manchas: quitar inmediatamente la suciedad con un paño y limpiar suavemente con una solución jabonosa líquida y neutra. Después limpiar con agua.

**ENG:** Cleaning instruction in case of stains: remove the dirt directly with a tissue and clean then with a neutreal soap solution. After cleaning with pure water.

**FR:** Nettoyage en cas des tâches: nettoyez immédiatement la saleté avec un morceau de tissu et nettoyez doucement avec une solution de savon liquide et neutre. Apres-nettoyage avec de l'eau propre.

**ESP:** Instrucciones en caso de lavado o limpieza en seco:

- Es recomendable un programa de lavado con baja velocidad de giro de tambor de la lavadora.
- El uso de detergente con blanqueador (óptico) puede cambiar el color del tejido.

**ENG:** Remark in case of washing or dry cleaning

- Low spin drying is always recommended
- The use of detergent with optical whitener can change the colour.

**FR:** Remarque chez lavage ou nettoyage à sec

- Tournage à basse vitesse
- L'usage du détergent avec blancheur optique peut changer le coloris